

TRAVEL WRITING AND CULTURAL MEMORY

ÉCRITURE DU VOYAGE ET MÉMOIRE CULTURELLE

EDITED BY / SOUS LA DIRECTION DE

MARIA ALZIRO SEIXO

**Volume 9 of the
Proceedings of the
xvth Congress of the
International Comparative Literature Association
“Literature as Cultural Memory”**

**Leiden
16-22 August 1997**

**Theo D’haen
General Editor**



**Amsterdam - Atlanta, GA
2000**

Table of Contents / Table des matières

Maria Alzira Seixo Avant-propos	5 - 6
Salah Stétié Géographie et théologie du voyage	7 - 21
Wladimir Krysinski Voyages modernes et postmodernes: mythe ou réalité des déplacements cognitifs	23 - 33
Paola Mildonian Voyage dans le noir, voyage dans la lumière: mémoire et pré-connaissance chez Sor Juana Inés de la Cruz, Ingeborg Bachmann et Sophia de Mello Breyner Andresen	35 - 56
Walter F. Veit Voyages of Discovery and the Critique of European Civilization	57 - 82
Graça Abreu Marins, pêcheurs: l'envers du voyage dans le théâtre (O'Neill, Santareno)	83 - 93
João Carneiro Thématique et métaphore: topique du voyage dans la poésie baroque. Le cas de Jean de Sponde	95 - 102
Alberto Carvalho Sur les itinéraires nautiques portugais	103 - 129
José António Costa Ideias Ambivalences de la rencontre: le philhellénisme paradoxal de Furtado de Mendonça	131 - 148
Maria Luisa Leal Le <i>Traité</i> de Luis Fróis ou la mémoire comme résidu d'une rencontre culturelle au XVI ^e siècle	149 - 159
Maria de Lourdes Cândio Martins Voyage et magie de la fiction chez Saramago et Le Clézio: <i>La Quarantaine</i> et <i>A Jangada de Pedra</i>	161 - 167
Isabel Vila Maior Etre héros en Orient	169 - 180

Clara de Macedo Vitorino Les premiers écrits sur la Chine	181 - 203
John Boening Into Thin Air: the Ocean Voyage in the Travel Writings of Graham Greene	205 - 219
Michel Bideaux <i>Les Portugais infortunés: Nicolas Chrétien des Croix et la mémoire de l'âge des découvertes</i>	221 - 236
Fernando Cristóvão Le voyage dans la littérature de voyage	237 - 251
Dorothy Figueira Race in Classical Literature and Portuguese and Italian Travel Narratives	253 - 264
Jean-Marc Moura Mémoire culturelle et voyage touristique. Réflexions sur les figurations littéraires du voyageur et du touriste	265 - 280
Eva Kushner "Subjectivité" et "altérité" chez quelques voyageurs du XVI ^e siècle	281 - 293